

NOTIZIARIO A CURA DI

ICE – AGENZIA PER LA PROMOZIONE ALL'ESTERO E L'INTERNAZIONALIZZAZIONE DELLE IMPRESE ITALIANE

DESK FONDI STRUTTURALI - BUDAPEST



ULTIME NOTIZIE SUI FONDI EUROPEI E SUGLI INVESTIMENTI IN UNGHERIA

FINANZIAMENTI EUROPEI PER IL PROGETTO FERROVIARIO V4



Il vice presidente Vazil Hudak della Banca Europea di Investimento (EIB) era a Budapest per parlare con il Ministro dell'Estero ungherese sul finanziamento di un ambizioso progetto ferroviario Visegrád Four. I paesi Visegrád si stanno preparando ad attuare uno dei più grandi progetti di investimento nella loro storia, costruendo una linea ferroviaria ad alta velocità che collega Budapest, Bratislava, Ostrava e Varsavia. Sono iniziati i lavori per uno studio di fattibilità e i quattro paesi stanno contando sulla partecipazione della EIB al suo finanziamento.

miliardi di fiorini (2,5 miliardi di euro). Secondo la stampa ungherese, il Primo Ministro ha approvato il piano per una nuova linea ferroviaria meridionale. La proposta è all'ordine del giorno della riunione congiunta di governo serbo-ungherese prevista per aprile, e il gabinetto serbo è pronto a sostenere finanziariamente l'aggiornamento. Poiché il piano è in armonia con la strategia di sviluppo dei trasporti dell'UE, potrebbero essere disponibili finanziamenti europei, ma fondi nazionali ungheresi sarebbero anche destinati al progetto di investimento. La linea proposta andrebbe da Pécs a Baja, quindi attraverserà il confine fino a Subotica in Serbia, quindi tornerà in Ungheria a Szeged, proseguendo verso Hódmezővásárhely e Békéscsaba, prima di procedere verso Oradea in Romania e Debrecen in Ungheria.

PROGETTO DI UNA LINEA FERROVIARIA TRANSFRONTALIERA



Una nuova linea ferroviaria che collega Pécs a Debrecen, via la Serbia e raggiungendo la Romania, potrebbe essere costruita nei prossimi otto-dieci anni, con un costo di 800

1,8 MILIARDI DI EURO PER INFRASTRUTTURE

Quest'anno lo sviluppatore di infrastrutture statali NIF ha stanziato 585 miliardi di fiorini (pari a ca. 1,8 miliardi di euro) per i nuovi sviluppi dei trasporti. Sei degli otto progetti principali sono costruzioni stradali e due progetti di infrastrutture ferroviarie. Il progetto più costoso è la costruzione dell'autostrada M30 tra Miskolc e Tornyosnémeti per 183 miliardi di fiorini (oltre 570

milioni di euro). Altri importanti investimenti comprendono la costruzione della seconda parte dell'autostrada M4 tra Berettyóújfalu e Nagykereki, il potenziamento dell'autostrada M4 tra l'autostrada M0 e Cegléd, la costruzione della strada M44 tra Tiszakürt e Kondoros, la nuova sezione della M85 nella regione di Győr-Sopron e la costruzione di una tangenziale che collega Kaposvár a Látvány sulla strada principale 67. I due grandi progetti ferroviari sono lo sviluppo della linea Kelenföld-Pusztaszabolcs e il rinnovo della linea Budapest-Hatvan. Su quest'ultimo, entrambi i binari saranno smantellati e sostituiti. Il progetto prevede anche il rinnovo di tutte le stazioni lungo la linea. I lavori di costruzione termineranno fra dieci mesi.

Fonte: vg.hu

FINANZIAMENTI EUROPEI PER L'AUTOSTRADA M8

Il Fondo di Coesione dell'EU sta fornendo più di 218 milioni di euro per due progetti ungheresi, lo ha annunciato martedì Corina Cretu, il commissario per le Politiche Regionali. Il fondo trasferirà 203,5 milioni di euro per la costruzione dell'autostrada M8 per connettere l'Ungheria a Graz, in Austria. La sezione di 29 km tra Körmend e la stazione di confine Rábafüzes sarà costruita da Duna Aszfalt e da Mészáros és Mészáros per 62 miliardi di fiorini (quasi 200 milioni di euro). La prima pietra del progetto è stata posata l'otto marzo dell'anno scorso. L'Ue sovvenziona anche la modernizzazione della rete delle acque reflue di 1410 famiglie di Budapest e Budaörs, fornendo 15 milioni di euro per questo lavoro. Il progetto deve essere completato entro giugno 2020. Cretu ha affermato che l'Ue sta aiutando a creare valore aggiunto in Ungheria, aggiungendo che tra il 2014-20 sono previsti 25 miliardi di euro di fondi strutturali e di investimento per l'Ungheria.

Fonte: portfolio.hu

STRABAG VINCE L'APPALTO PER LA METRO 3



La compagnia Strabag rinnoverà le stazioni e i binari della linea M3 tra Népliget e Kőbánya-Kispest per 25 miliardi di fiorini (ca. 78 milioni di euro), è stato annunciato nel bollettino Ue sugli appalti pubblici TED.

Strabag ha concluso un accordo per aggiornare la sezione in 16 mesi, ma la scadenza può essere estesa.

Il progetto copre l'isolamento, l'aggiornamento dell'alimentazione elettrica e l'installazione di ascensori nelle stazioni Népliget, Ecséri út, Pöttyös utca, Határ út e Kőbánya-Kispest, tutti finanziati da fondi Ue.

DUNA ASZFALT, COLAS VINCONO LA GARA PER M4



Le compagnie di costruzioni Duna Aszfalt e Colas costruiranno la sezione di 27 km dell'autostrada M4 tra Abony e

Törökszentmiklós, secondo la banca dati sugli appalti pubblici. Un consorzio delle due compagnie costruirà 18,6 km di autostrada per 68 miliardi di fiorini (pari a ca. 210 milioni di euro), mentre la costruzione di una sezione di 8,5 km con un ponte sarà affidata alla Duna Aszfalt, per 57,5 miliardi di fiorini (ca. 180 milioni di euro).

NUOVE PISTE CICLABILI ATTORNO ALLA CITTÀ DI GYŐR



Il Governo ha stanziato un budget di 4 miliardi di fiorini (12,5 milioni di euro) per la costruzione di una pista ciclabile tra le città di Győr e Pannonhalma, nell'ambito del Programma 'Città Moderne'.

Secondo quanto comunicato nella Gazzetta Ufficiale, il progetto riceverà ca. 1,5 miliardi di fiorini nel 2019 e il resto nel 2020.

HUNGEXPO COSTRUISCE UN CENTRO CONFERENZE



Hungexpo sta lanciando un progetto di sviluppo a maggio per rinnovare le strutture esistenti e costruire un nuovo centro conferenze. Il nuovo centro avrà un grande auditorium con 2000 sedute, 26 stanze

aggiuntive, uno spazio di esposizione di 2500 metri quadrati e 2300 metri quadrati di terrazza sul tetto. Due nuovi edifici saranno eretti dal 2020, mentre l'edificio di ricezione sarà costruito nel 2021. Dopo il completamento del progetto, Hungexpo sarà in grado di organizzare tre eventi contemporaneamente.

ESPANSIONE DELL'ITALIANA MAPEI



L'italiana Mapei ha aperto a Sósokút il suo nuovo sito produttivo da 2,8 miliardi di fiorini (ca. 8,8 milioni di euro), nella regione di Pest, raddoppiando la sua capacità annuale da 55 mila tonnellate a 110 mila tonnellate. Anche il magazzino è stato raddoppiato a 15000 m2. In risposta alla carenza di manodopera, l'azienda ha fornito formazione qualificata a 7347 persone l'anno scorso e promosso l'industria dell'edilizia nelle scuole. Il gruppo italiano Mapei è attivo sul mercato della costruzione e distribuzione di materiali da costruzione, con 81 filiali e 70 unità produttive. In Ungheria, 65 mila tonnellate di prodotti vengono prodotte ogni anno nello stabilimento di Sósokút.

INVESTIMENTI IN UNGHERIA (FEBBRAIO-MARZO 2019)

Il gruppo francese **GMD**, produttore di ricambi auto, sta investendo 14,5 miliardi di fiorini (oltre 45 milioni di euro) per la costruzione di una fabbrica a Dorog, nella contea Komárom-Esztergom.

La **Güntner-Tata Hütötechnika**, di proprietà tedesca, investe 8 miliardi di fiorini (25 milioni di euro) a Tata. La società, produttrice di prodotti per frigoriferi, aggiungerà un capannone di produzione di 9.000 m2 e un centro logistico di 6.500 m2 alla base esistente. L'investimento aggiungerà 150 nuovi lavoratori ai 1350 già presenti. Lo stabilimento a Tata è il più grande impianto di produzione di Güntner-Tata.

Il produttore di materiali da imballaggio **Material-Plastik** ha aperto un capannone di produzione nella sua base a Soltvadkert, con un investimento di 3,1 miliardi di fiorini (pari a ca. 10 milioni di euro). Grazie al nuovo capannone di produzione di 6.000 m2, l'azienda prevede di raddoppiare la sua produzione. Material-Plastik fornisce società multinazionali e ungheresi in molti settori, dai mangimi per animali domestici alle acque minerali e all'industria della birra.

La compagnia tedesca **FAKT** sta investendo 1 miliardo di euro nella costruzione di un moderno centro di orticoltura, trasformazione e logistica in 330 ettari vicino a Hegyeshalom e Bezenye, al confine austriaco. Il progetto è il più grande e il più avanzato investimento nell'agroalimentare in Ungheria nell'ultima decade. A lungo termine, FAKT costruirà una peschiera, delle serre, unità di refrigerazione, un centro conferenze, hotel e abitazioni e infine creando 5000 posti di lavoro.

ATTIVITÀ PROMOZIONALI ICE BUDAPEST APRILE-MAGGIO 2019

1. 2-5 APRILE
Missione di operatori ungheresi al workshop 'La Bellezza Abita al Sud (PES II)'
Matera
Arredamento
2. 2-5 APRILE
Missione di operatori ungheresi alla fiera COMPOTEC 2019
Marina di Carrara
Compositi e tecnologie correlate
3. 5-9 APRILE
Missione di operatori ungheresi alla fiera OROAREZZO 2019
Arezzo
Oreficeria
4. 7-10 APRILE
Missione di operatori ungheresi alla fiera SOL&AGRIFOOD
Verona
Agroalimentare
5. 7-10 APRILE
Missione di operatori ungheresi alla fiera VINITALY
Verona
Vino
6. 15-17 APRILE
Missione di operatori ungheresi alla fiera PROPOSTE
Cernobbio
Tessile
7. 5-8 MAGGIO
Fashion Journey to Southern Italy - It's Wedding Time! (PES II) – missione di operatori ungheresi
Lecce
Abbigliamento
8. 7-11 MAGGIO
Missione di operatori ungheresi alla fiera Macfrut
Cesena
Ortofrutticolo
9. 15-18 MAGGIO
Azioni di comunicazione e missione di operatori ungheresi a "Lamiera 2019"
Milano
Meccanica
10. 15-18 MAGGIO
Missione di operatori ungheresi alla fiera EXPODENTAL MEETING
Rimini/Bologna
Dentale

BANDI DI GARA

Riportiamo di seguito i bandi relativi al periodo 2014-2020 attualmente in corso.

PROTEZIONE AMBIENTALE

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Sviluppo dell'adattamento ai cambiamenti climatici	KEHOP-1.1.0	Valutazioni d'impatto ambientale, sviluppo dei sistemi per la gestione dei rischi.	31 dicembre 2020
Sviluppo delle reti di approvvigionamento di acque potabili	KEHOP-2.1.6	Aumentare la sicurezza dell'approvvigionamento delle acque, sviluppare le condizioni idriche e creare un sistema sostenibile.	14 ottobre 2019

SVILUPPO ECONOMICO (esclusa la regione dell'Ungheria centrale e la capitale)

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Sostegno alle attività R&S delle aziende con prodotto creditizio combinato	GINOP-2.1.2-8.1.4-16	Sostegno alle attività d'innovazione e R&S che mirano allo sviluppo di nuovi prodotti, servizi e tecnologia ad alto valore aggiunto	15 aprile 2019
Sostegno allo sviluppo di prodotti innovativi, idonei all'esportazione	GINOP-2.1.6-16	Incoraggiare le attività di ricerca e sviluppo, d'innovazione e della competitività delle imprese ungheresi.	1 giugno 2019
Internazionalizzazione dei prodotti e dei servizi delle PMI	GINOP-3.1.2-8.2.4-16	Internazionalizzazione dei prodotti e dei servizi delle PMI nel settore ICT.	20 giugno 2019
Sostegno allo sviluppo dei sistemi informatici e di comunicazione	GINOP-3.2.2-8.2.4-16	Sostegno allo sviluppo dei sistemi informatici e di comunicazione e all'introduzione di servizi e soluzioni cloud	10 settembre 2019
Sostegno delle attività R&S&I delle imprese – prodotto di credito	GINOP-8.1.1-16	Sostegno dello sviluppo di prodotti, tecnologie e servizi nuovi.	2 dicembre 2019
Ammodernamento tecnologico delle MPMI – programma di prestito	GINOP-8.3.5-18	Sostegno all'ammodernamento di prodotti e servizi delle MPMI.	1 novembre 2020

SVILUPPO DELLE CONTEE, REGIONI E CITTÀ

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Sostegno alla creazione di vigneti	VP2-4.1.3.6-17	Sostegno alla creazione di nuovi vigneti nelle zone viticole.	31 agosto 2020
Sviluppo del settore idrico agricolo	VP2-4.1.4-16	Diffusione della gestione sostenibile delle acque e delle tecnologie di irrigazione efficienti	3 agosto 2020
Aumento del valore dei prodotti	VP3-4.2.1-4.2.2-18	Sostegno agli sviluppi nella trasformazione dei prodotti alimentari e nella viticoltura.	4 gennaio 2021

INFRASTRUTTURE (STRADALI, FERROVIARIE, FLUVIALI)

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Miglioramento delle infrastrutture stradali internazionali (TEN-T)	IKOP-1.1.0-15	Miglioramento del raggiungimento dei confini del Paese.	31 dicembre 2020
Miglioramento delle infrastrutture ferroviarie e fluviali internazionali (TEN-T)	IKOP-2.1.0-15	Riduzione del tempo di percorrenza sulle linee ferroviarie e miglioramento della sicurezza della navigazione sul Danubio.	31 dicembre 2020
Sviluppo del trasporto urbano e miglioramento del trasporto ferroviario suburbano.	IKOP-3.1.0-15	Sviluppo del trasporto urbano e miglioramento del trasporto ferroviario suburbano nell'area dell'Ungheria Centrale.	31 dicembre 2020
Sviluppo sostenibile del traffico urbano nelle aree meno sviluppate	IKOP-3.2.0-15	Sviluppo del traffico pubblico urbano e suburbano delle aree meno sviluppate, incluse le linee ferroviarie	Fino a esaurimento fondi
Miglioramento dell'accesso stradale della rete TEN-T	IKOP-4.1.0-15	Miglioramento delle infrastrutture stradali della rete TEN-T.	31 dicembre 2020

SVILUPPO DELLE REGIONI

Titolo del bando	Codice del bando	Scopo	Scadenza
Sviluppo sostenibile delle infrastrutture cittadine	TOP-6.4.1-16	Sviluppo sostenibile delle infrastrutture delle grandi città, in linea con la strategia EU2020.	Varie
Sviluppo energetico degli edifici pubblici	TOP-6.5.1-16	Ammodernamento energetico degli edifici in proprietà dei comuni.	Varie

GARE D'APPALTO

Elenchiamo i titoli delle seguenti gare ancora in corso segnalate dal nostro Ufficio sul sito ICE (<http://www.ice.it/paesi/europa/ungheria/desk.htm>) e su ExTender (<http://extender.esteri.it/Extender/SitoNew/my-extender.asp>), dove potrete leggere le relative schede con tutti i dettagli:

COSTRUZIONI E RINNOVO

Titolo	Scadenza
SVILUPPI ENERGETICI DI EDIFICI (BAGNI TERMALI)	18/4/2019
LAVORI DI COSTRUZIONE A BÜKFÜRDŐ	15/4/2019
LAVORI DI COSTRUZIONE DI UN PALAZZETTO DELLO SPORT (PALLACANESTRO) MULTIFUNZIONALE	29/4/2019
RINNOVO DEL PONTE FERROVIARIO MERIDIONALE SUL DANUBIO	12/4/2019

INFRASTRUTTURE STRADALI, FLUVIALI E FERROVIARIE

Titolo	Scadenza
ACCORDO QUADRO PER LA PROGETTAZIONE DEL RINNOVO DEI TRATTI MERIDIONALE E CENTRALE DELLA LINEA 3 DELLA METROPOLITANA DI BUDAPEST	15/4/2019
LAVORI DI COSTRUZIONE DELLA PISTA CICLABILI TRA BUDAPEST ED ETYEK	29/4/2019

MACCHINARI E ATTREZZATURE

Titolo	Scadenza
ACQUISTO DI MACCHINARI AGRICOLI	12/4/2019
FORNITURA DI MACCHINARI INDUSTRIALI	23/4/2019

ATTREZZATURE MEDICHE E PER LABORATORI

Titolo	Scadenza
ACQUISTO DI MACCHINE DA ANESTESIA E DI POMPE DI INFUSIONE	8/4/2019
FORNITURA DI LENTI INTRAOCULARI	8/4/2019
ACQUISTO DI APPARECCHIATURE MEDICHE	24/4/2019
FORNITURA DI DISPOSITIVI MEDICI	15/4/2019
FORNITURA DI ATTREZZATURE PER OSPEDALI	23/4/2019
FORNITURA DI STRUMENTI CHIRURGICI	26/4/2019

ALTRO

Titolo	Scadenza
FORNITURA DI INDUMENTI SPORTIVI (DA BAGNO) ECO-FRIENDLY	17/4/2019
ACQUISTO DI APPARECCHIATURE INFORMATICHE - PROIETTORI, COMPUTER	26/4/2019

ASSISTENZA UFFICIO ICE

Il nostro Ufficio può offrire la seguente assistenza alle aziende che hanno intenzione di partecipare alle gare d'appalto:

- **Ritiro e consegna della documentazione della gara d'appalto.**
- **Traduzione della sintesi della gara** (visibile sul sito della Gazzetta Ufficiale ungherese per gli appalti pubblici) che include la descrizione dei lavori da eseguire, i principali requisiti (termini e condizioni) per la partecipazione ed i motivi di esclusione (ca. 4-5 pagine).
- **Esame preliminare della documentazione della gara d'appalto**, che consiste sostanzialmente nello scorrere il testo ungherese per evidenziarne i punti più importanti, con l'obiettivo di avere un quadro più preciso delle caratteristiche della gara.
- **Traduzione della documentazione completa** (attraverso traduttori esterni).
- Eventuale **assistenza**, da valutare in funzione dei singoli casi, **durante l'iter della gara**, fornendo informazioni utili e contattando in caso di necessità l'ente appaltante per verifiche e approfondimenti, laddove possibile.
- **Monitoraggio gare:** il servizio consiste nel monitoraggio costante delle gare per un periodo di un anno; inviamo la sintesi delle gare tradotta appositamente in lingua italiana e dopo la decisione dell'ente appaltante forniamo i nomi delle società aggiudicatrici. Inoltre inviamo mensilmente la Newsletter informativa "News Fondi Europei" che include le notizie dei grandi progetti, le news sull'utilizzo dei fondi europei, i bandi di gara e una selezione di gare pubblicate nel nostro sito.

Realizziamo inoltre **ricerche mirate per individuare potenziali partner locali**, nella prospettiva di stabilire alleanze che potrebbero rivelarsi vincenti nella partecipazione a future gare.

Vi informiamo che i Desk Fondi Strutturali sono presenti anche nei seguenti uffici ICE:

ICE Zagabria
ICE Sofia
ICE Bucarest
ICE Lubiana
ICE Varsavia

Vi informiamo inoltre che la Linea Affari Europei, presso la sede di Roma, gestisce e realizza attività basate sui programmi di cooperazione economica dell'UE in favore delle PMI italiane e dei paesi terzi, e fornisce assistenza alle aziende italiane interessate ai programmi di cooperazione, in collaborazione con l'Ufficio ICE di Bruxelles. Informazioni: affari.europei@ice.it

INFORMAZIONI

Per ricevere ulteriori informazioni dall'Ufficio ICE di Budapest rivolgersi a:

Barbara Tóth – Desk Fondi Strutturali
Tel.: (+36 1) 266 7555
E-mail: budapest@ice.it

Seguici su:

Facebook: @ITA.Budapest
Twitter: @ITABudapest